

Số: 453/QĐ-TGD

TP. Hồ Chí Minh, ngày 22 tháng 06. nă

**QUYẾT ĐỊNH**  
Về việc điều chỉnh giá cước bốc xếp hàng hoá

**TỔNG GIÁM ĐỐC**  
**CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN CẢNG SÀI GÒN**

- Căn cứ Bộ luật Hàng hải Việt Nam ngày 14/6/2005;
- Căn cứ Pháp lệnh giá số 40/2002/PL-UBTVQH10 ngày 26/04/2002 .
- Căn cứ QĐ thành lập Công ty TNHH một thành viên Cảng Sài Gòn số 2684/BGTVT ngày 30/08/2007 của Bộ trưởng Bộ GTVT.
- Căn cứ tình hình thực tế.

**QUYẾT ĐỊNH:**

- điều 1: Ban hành kèm theo Quyết định này Bảng điều chỉnh một số giá cước trong B giá Dịch vụ Cảng biển Cảng Sài Gòn năm 2011 (thanh toán bằng tiền đồng V Nam). Quyết định này là một bộ phận không thể thiếu của Biểu giá Dịch vụ Cảng biển ban hành theo quyết định số 1721/2010/QĐ-TGD ngày 15/12/2010.
- điều 2 Giá chưa bao gồm thuế giá trị gia tăng.
- điều 2: Các Phòng ban chức năng, các Cảng và đơn vị trực thuộc Công ty TNHH một thành viên Cảng Sài Gòn chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.
- điều 3: Quyết định có hiệu lực từ 01/07/2011. Các giá khác trong Biểu giá Dịch vụ Cảng biển thanh toán bằng tiền đồng Việt Nam (VNĐ) ban hành tại quyết định số 1721/2010/QĐ-TGD ngày 15/12/2010, QĐ 226/QĐ-TGD ngày 06/04/2011 và QĐ số 317/QĐ-TGD ngày 13/05/2011 không thay đổi.

**Yêu cầu:**

Quản lý giá -Bộ TC; } đề b/cáo giá  
Cảng Hải VN; }  
Quản lý hàng hải và chủ phương tiện;  
Cảng hàng;  
7 P.KDKT. g



**TỔNG GIÁM ĐỐC**

**Lê Công Minh**

**BẢNG ĐIỀU CHỈNH GIÁ BIỂU CƯỚC 2011.**  
(Kèm theo QĐ số: 453/QĐ-TGD ngày 22 tháng 06 năm 2011 của Tổng Giám Đốc-CSG)

**1. BẢNG GIÁ XẾP DỠ: bằng cầu tàu:**

2.1. Giá xếp dỡ theo phương án:

Bảng 9

*Đơn vị tính: đồng/ tấn*

NHÓM HÀNG		Tàu -> Xe (hoặc ngược lại)	Kho/Bãi->Xe (hoặc ngược lại)
Nhóm 1	Lương thực rời, phân bón, nông sản hạt...	20.000	15.700
	Các loại cám	22.000	15.800
	Lương thực rời, phân bón, nông sản hạt...sử dụng cân treo giao hàng cho phương tiện thủy.	23.000	-
	Các loại cám sử dụng cân treo giao hàng cho phương tiện thủy.	25.000	-
Nhóm 2a	Loại bao từ 30 kg-> 60 kg	25.000	17.000
Nhóm 2b	Loại bao < 30kg và >60 kg	26.000	16.000

**2. Giá kiểm đếm, giao nhận hàng hóa:**

Bảng 15

*Đơn vị tính: đồng/ tấn*

- Hàng bao	2.000
- Bách hóa, máy móc thiết bị, hàng khác	3.500

**3. Giá đóng/rút hàng vào/ra container: (đã bao gồm giá phục vụ kiểm hóa và nâng hạ)**

Bảng 17

*Đơn vị tính: đồng/cont*

- Đóng hàng từ xe vào container tại bãi:	460.000	680.000
- Rút hàng từ container xếp lên xe tại bãi:	490.000	720.000
- Rút hàng từ container này chuyển sang container khác: (không bao gồm chi phí nâng/hạ container phát sinh)	680.000	945.000



**TỔNG GIÁM ĐỐC**  
*[Handwritten Signature]*  
CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN CẢNG SÀI GÒN  
QUẢN LÝ HỒ CHỈ DẪN

**Lê Công Minh**